



# Amtsblatt

der Gemeinde **Wenzenbach**



## Storchenkinder!

# DA KOMMT FREUDE AUF!

Surfen Sie mit bis zu 100 Mbit/s auch in  
Grünthal, Irlbach, Gonnersdorf  
und Probstberg.

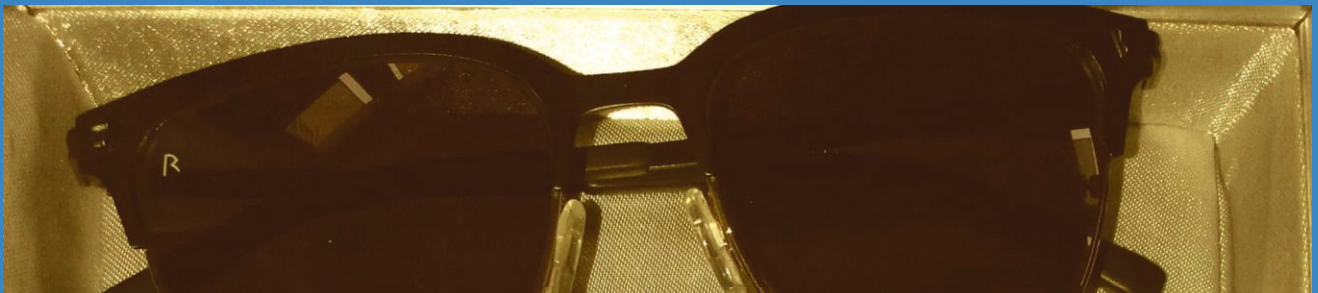
Jetzt informieren und bestellen unter:  
[www.glasfaser-ostbayern.de/wenzenbach](http://www.glasfaser-ostbayern.de/wenzenbach)  
oder Telefon 0941 6985-545

**Kundencenter Regensburg**  
Greflingerstr. 22 (im REWAG Kundencenter)  
Mo.-Mi. 8-16 Uhr, Do. 8-18 Uhr und Fr. 8-14 Uhr

glasfaser  
ostbayern



Bis zu 100 Mbit/s



**optikweinzierl**

Brillen & Kontaktlinsen

Grünthal

**Sehberatung? Aber mit Sicherheit!**



Terminvereinbarung unter Tel.: 09407 - 95 78 542

E-Mail: [optik-weinzierl@t-online.de](mailto:optik-weinzierl@t-online.de) | [www.optik-weinzierl.jimdofree.com](http://www.optik-weinzierl.jimdofree.com)



## Liebe Wenzenbacherinnen und Wenzenbacher,



im letzten Amtsblatt haben wir angekündigt, dass in den Pfingstferien für Probstberger Fußgänger und Radfahrer die Behelfsbrücke über die B16 eingehoben wird. Leider kam es zu einer zeitlichen Verschiebung, die uns vom Staatlichen Bauamt erst einige Tage nach Erscheinen des letzten Amtsblatts mitgeteilt wurde. Dies hatte größere Unmutsbekundungen von einigen Bürgerinnen und Bürgern zur Folge. Gerade deshalb möchte ich in diesem Amtsblatt nochmals darauf hinweisen, dass die Gemeinde stets darum bemüht ist, die Beeinträchtigungen durch diese Baumaßnahme des Bundes für die Bevölkerung so gering wie möglich zu halten. Daher haben wir in den zurückliegenden Jahren auch die Errichtung der Südspange vorangebracht, sodass ein aufwendiger Umweg über den Flur- und Kapellenweg nur in absoluten Ausnahmefällen erforderlich wird. Ferner haben wir uns auch im April eingeschalten und für das bis dato erfolglose Staatliche Bauamt den Grunderwerb für die Fußgänger-

behelfsbrücke getätigt. Dass es also zu Verzögerungen im kommunizierten Bauzeitenplan kommt, ärgert auch mich gewaltig, aber wir müssen es so nehmen, wie es kommt.

Jedenfalls haben wir nun für Schulkinder vom unteren Probstberg eine Bushaltestelle eingerichtet, obwohl für diese unter normalen Umständen kein Beförderungsanspruch gegeben wäre. Meiner Kenntnis nach plant das Staatliche Bauamt nun die Fertigstellung der Brücke bis Ende Juni. Bis dahin bitte ich um Ihr Verständnis!

Themawechsel: In früheren Amtsblättern zu dieser Jahreszeit haben wir zumeist auf der Titelseite den Blument Teppich vor unserem Rathaus abgebildet. Dieses Jahr konnte leider keine Fronleichnamsprozession stattfinden, sodass es auch keinen Altar vorm Rathaus zum Fotografieren gab. Gleichwohl nahmen politische Vertreter der Gemeinde unter Einhaltung

diverser Sicherheitsvorkehrungen wie dem durchgängigen Tragen von Masken und großzügigen Sicherheitsabständen in der Kirche am Fronleichnamsgottesdienst teil. Mir hat das vor Augen geführt, dass wir zwar langsam wieder zu einer (vermeintlichen) Normalität zurückkehren, es bis dahin aber trotzdem noch ein weiter Weg sein wird. Ich bin mir sicher, dass vor allem viele Wenzenbacher Geschäftsbetriebe immer noch hart von der Corona-Krise erfasst sind, sodass ich Sie letztlich auch als potenzielle Kunden darum bitten möchte, die heimische Wirtschaft in diesen Tagen besonders zu unterstützen!

Ihr

A handwritten signature in blue ink that reads "Seb. Koch". The signature is written in a cursive, slightly slanted style.

Sebastian Koch

GEMEINDE WENZELBACH



# SATZUNG

## der Gemeinde Wenzelbach

**über die Erhebung von Gebühren für die Benutzung der gemeindlichen  
Bestattungseinrichtungen sowie für die damit in Zusammenhang stehenden  
Amtshandlungen**

(Friedhofsgebührensatzung – 2. Änderung)

Aufgrund von Art. 2 und 8 des Kommunalabgabengesetzes und Art. 20 des Kostengesetzes erlässt die Gemeinde Wenzelbach folgende Satzung:

### § 1

Die Satzung über die Erhebung von Gebühren für die Benutzung der gemeindlichen Bestattungseinrichtungen sowie für die damit in Zusammenhang stehenden Amtshandlungen der Gemeinde Wenzelbach vom 01. Juni 2016, zuletzt geändert am 25.10.2016 wird wie folgt geändert:

In § 7 wird bei Ziffer 2 a) ergänzt: "oder Urnenerdgrab"

### § 2 Inkrafttreten

(1) Diese Satzung tritt am 01.07.2020 in Kraft.

Wenzelbach, den 17.06.2020



gez.  
Koch  
Erster Bürgermeister

. / .

GEMEINDE WENZENBACH



# SATZUNG

der  
Gemeinde Wenzelbach

## über die Änderung der Satzung über die gemeindlichen Bestattungseinrichtungen

(Friedhofs- und Bestattungssatzung – 4. Änderung)

Aufgrund von Art. 23 und 24 Abs. 1 Nr. 1 und Nr. 2 sowie Abs. 2 der Gemeindeordnung für den Freistaat Bayern (GO) erlässt die Gemeinde Wenzelbach folgende Satzung:

### § 1

Die Satzung über die Benutzung der öffentlichen Bestattungseinrichtungen der Gemeinde Wenzelbach vom 04. Dezember 1996 zuletzt geändert am 01.06.2016 wird wie folgt geändert:

§ 9 wird wie folgt geändert:

- a) In Absatz 1 Ziffer 4 wird  
"auf dem Friedhof Wenzelbach" gestrichen.

### § 2 Inkrafttreten

Diese Satzung tritt am 01.07.2020 in Kraft.

Wenzelbach, den 17.06.2020  
Gemeinde Wenzelbach



gez.  
Koch  
Erster Bürgermeister

## Gemeindeverwaltung



Gemeinde Wenzelbach  
Hauptstraße 40  
93173 Wenzelbach

Telefon 094 07 / 309-0  
Telefax 094 07 / 309-160  
gemeinde.wenzenbach@wenzenbach.de  
www.wenzenbach.de

Erster Bürgermeister: Sebastian Koch

### Öffnungszeiten des Rathauses

Montag	08.00–12.00 Uhr
Dienstag	08.00–12.00 Uhr 15.00–18.00 Uhr
Mittwoch	ganztäglich geschlossen
Donnerstag	08.00–12.00 Uhr 14.00–16.00 Uhr
Freitag	08.00–12.00 Uhr

**Aufgrund der aktuellen Situation muss im Vorfeld mit dem/der jeweiligen Sachbearbeiter/in telefonisch oder per E-Mail ein Termin vereinbart werden.**

### Öffnungszeiten der Bücherei

Montag	09.00–12.00 Uhr
Dienstag	14.00–18.00 Uhr
Donnerstag	09.00–12.00 Uhr 14.00–18.00 Uhr
Freitag	14.00–18.00 Uhr

**Bitte beachten Sie die  
SCHLUSSTERMINE für die nächste  
Ausgabe des Mitteilungsblatts:**

Redaktionsschluss:	20.07.2020
Anzeigenschluss:	21.07.2020

**Erscheinungstermin: 31.07.2020**

## IMPRESSUM

**Herausgeber:**  
DTP-Studio DENZL, Inhaber: Achim Denz,  
Regensburger Str. 6, 93164 Laaber,  
Telefon 0941/449644



**Redaktion:** Gemeinde Wenzelbach (verantwortl.), Erster  
Bürgermeister Sebastian Koch, Hauptstraße 40, 91373  
Wenzenbach, Telefon 09407/309-0, Telefax 09407/309-160

**Anzeigen:** DTP-Studio DENZL (verantwortl.), Anschrift s.  
Herausgeber

**Anzeigenverkauf:** DTP-Studio DENZL, Tel. 0941/44806813,  
info@das-amtliche.info

**Auflage und Verteilung:** ca. 4.000 Stück, Verteilung an alle  
Haushalte der Gemeinde Wenzelbach

**Layout & Satz:** DTP-Studio DENZL, www.dtpd.com

**Druck:** Kelly Druck, www.kelly-druck.de

Keine Haftung für Druckfehler oder den Inhalt der Anzeigen.  
Keine Rücksendung von unverlangt eingesandten Unterlagen.  
Jede Weiterverwertung des Inhalts bedarf der schriftlichen  
Zustimmung des Herausgebers.

## Anzeigenschaltung

Wir beraten Sie gerne zu den Werbemöglichkeiten im Amtlichen Mitteilungsblatt der Gemeinde Wenzelbach:

**Fon** 0941 / 44 80 68 13  
**Mail** info@das-amtliche.info  
**Web** www.das-amtliche.info

## AMTLICHE BEKANNTMACHUNG

Vollzug des Baugesetzbuches (BauGB)

## Bebauungs- und Grünordnungsplan „Innere Mitte Wenzelbach“

### hier: Beteiligung der Öffentlichkeit gemäß § 13a Abs. 2 i.V.m. § 3 Abs. 1 BauGB

Der Gemeinderat Wenzelbach hat in seiner Sitzung am 18.02.2020 gemäß § 2 Abs. 1 i.V.m. § 13a Abs. 1 BauGB den Beschluss zur Aufstellung des Bebauungs- und Grünordnungsplanes „Innere Mitte Wenzelbach“ gefasst.

Der Aufstellungsbeschluss ist gemäß § 2 Abs. 1 Satz 2 BauGB im Amtsblatt Ausgabe 03/2020 der Gemeinde Wenzelbach öffentlich bekannt gemacht worden.

Mit der Planung ist das Planungsbüro Linke & Kerling, Papiererstraße 16, 84034 Landshut beauftragt.

Ziel und Zweck der Planung ist den Ortsmittelpunkt attraktiver zu gestalten und eine nachhaltige städtebauliche Entwicklung durch eine Nutzungsmischung aus Wohnen, Gewerbe, sozialer Infrastruktur und möglicher Nahversorgung zu gewährleisten. Gleichzeitig sollen die Freiflächen innerhalb des Gebietes funktional aufgewertet werden.



**Auszug aus dem kommunalen geographischen Informationssystem, verkleinerte Darstellung ohne Maßstab, Bearbeitung Gemeinde Wenzelbach**

Die Gemeinde gibt allgemein Gelegenheit zur Information. Die öffentliche Darlegung der Ziele und Zwecke der Planung mit der Möglichkeit zur Erörterung und Äußerung wird in der Zeit

von  
**Montag, den 06.07.2020**  
bis einschließlich  
**Freitag, den 07.08.2020**

im Bauamt der Gemeinde Wenzelbach, Hauptstraße 40, I. Stock, Nebengebäude, Zimmer 1.10, 93173 Wenzelbach, während der allgemeinen Öffnungszeiten durchgeführt.

**Die Öffnungszeiten der Gemeindeverwaltung sind:**

Montag, Dienstag, Donnerstag, Freitag:  
8.00 Uhr bis 12.00 Uhr

Dienstag zusätzlich:  
15.00 Uhr bis 18.00 Uhr

Donnerstag zusätzlich:  
14.00 Uhr bis 16.00 Uhr

Hinweis: Wegen COVID-19 ist eine Terminvereinbarung im Vorfeld zwingend notwendig. Bitte beachten Sie die Hinweise am Rathaus und auf der gemeindlichen Homepage [www.wenzenbach.de](http://www.wenzenbach.de).

Wenzenbach, den 26.05.2020

Gemeinde Wenzelbach

gez.  
Sebastian Koch  
Erster Bürgermeister

## Entsorgungstermine Juli

**Restmüll:**  
Donnerstag, 09.07., Donnerstag, 23.07.

**Papiertonne:**  
P1 = Freitag, 24.07., P2 = Dienstag, 28.07.

**Restmüll:** ganz Wenzelbach

**Papiertonne:**  
P1: Wenzelbach und übrige Ortsteile  
P2: Grünthal, Irlbach, Fußenberg

**Öffnungszeiten Wertstoffhof**  
Dienstag 09:00 – 12:00 Uhr  
Freitag 14:00 – 18:00 Uhr  
Samstag 08:00 – 15:00 Uhr



**Öffnungszeiten  
Grabenbach**  
24h geöffnet



## Fundsachen

**Fundsachen von 01.05.2020 bis 31.05.2020**

- Einzelner Schlüssel
- Mütze



FOTO: GEMEINDE WENZENBACH

## Sperrung eines Teilbereichs beim Dorfweiher!

Sicherlich ist bereits vielen Wenzenbacherinnen und Wenzenbachern, die in letzter Zeit unseren wunderschönen Freizeitbereich um den Dorfweiher und Spielplatz herum besucht haben, aufgefallen, dass ein gewisser Teilbereich zwischen Weiher und Bach mit Flatterband abgesperrt wurde. Hierfür möchten wir gern in diesem Amtsblatt eine ausführlichere Erklärung liefern:

Der gemeindliche Bauhof inspiziert regelmäßig Bäume, die entlang von öffentlichen Wegen oder in Freizeitbereichen stehen. So fiel unseren Mitarbeitern im Frühjahr auf, dass eine Weide im Umgriff der kleinen Kapelle beim Dorfweiher eine Vielzahl an abgestorbenen Ästen aufweist. Bürgermeister Sebastian Koch ist es wichtig, dass solche schattenspendenden und landschaftsbildprägenden Bäume nach Möglichkeit erhalten bleiben und so kam es Anfang Juni zu einem Ortstermin mit dem gemeindlichen Bauhof, einer Fachberaterin für Gartenkultur und Landschaftspflege sowie der Baumpflegerfirma Lautenschlager.

Nach einem Drohnenüberflug und anderen Kontrollmaßnahmen stand fest, dass die Weide massive Schäden an einem der drei Hauptstämme aufweist. Ebenso fiel auf, dass offenbar die Krone in diesem Bereich abstirbt. Auch die Höhlung und die Pilzfruchtkörper im Bereich des Stammfußes versetzten die Experten in Sorge.

Um dem Baum als Habitatsbaum erhalten zu können und eine ausgeglichene Kronenform

sicher zu stellen, verständigte man sich in Folge darauf, alle drei Hauptstämme auf 2/3 der Höhe einzukürzen und eine dynamische Kronensicherung einzubauen.

Da im Augenblick der Artenreichtum an Vögeln usw. in der Krone immens ist, wurde der Gemeinde allerdings dazu geraten, die angeordneten Maßnahmen erst im Herbst 2020

umzusetzen. Nachdem uns die Umwelt und Landschaft wichtig ist, erschien es uns als vertretbar, den Baum nicht sofort entsprechend zu kürzen, sondern den betroffenen Bereich aus Sicherheitsgründen bis Herbst zu sperren. Mittlerweile haben wir auch dahingehende Hinweisschilder angebracht. Wir bitten um Ihr Verständnis!

### Nachruf

Die Gemeinde Wenzenbach trauert um ihren ehemaligen Mitarbeiter.

## Herr Karl Deißler

ist am 22.05.2020 im Alter von 75 Jahren verstorben.

Herr Deißler war über 7 Jahre bei unserem Bauhof beschäftigt. Er war ein engagierter und äußerst zuverlässiger Mitarbeiter.

Die Gemeinde Wenzenbach wird Herrn Deißler stets ein ehrendes Gedenken bewahren.

Sebastian Koch  
Erster Bürgermeister



FOTO: GEMEINDE WENZELBACH

## Gemeinde setzt auf Ausbildung!

Vielenorts sind die Gemeindekassen klamm und so verwundert es nicht, dass sich nicht wenige Kommunen in puncto Ausbildung auf das Nötigste beschränken. Dies paarte sich in den letzten Jahren mit einer boomenden Wirtschaft, die für Arbeitnehmer sehr attraktive Rahmenbedingungen bot, sodass sich zunehmend ein echter Fachkräftemangel im öffentlichen Dienst ergab. Nicht selten müssen Kom-

munen heute mehrfach Stellen inserieren, um qualifiziertes Personal zu gewinnen. Dies wurde hier in der Region besonders eindringlich deutlich, als vor gut vier Jahren die Verwaltungsgemeinschaft Donaustauf einen Headhunter einschalten musste, um einen Geschäftsführer fürs Rathaus zu finden. Die Gemeinde Wenzelbach hat sich auch deshalb dazu entschlossen, verstärkt selbst auszubil-

den. Dies ist natürlich mit einem gewissen Aufwand und nicht zu verachtenden Risiken verbunden, aber die Ergebnisse können sich sehen lassen. So dürfen wir beispielsweise stolz und freudig verkünden, dass drei Mitarbeiterinnen erfolgreich den Beschäftigtenlehrgang I bei der Bayerischen Verwaltungsschule absolviert haben. Im Rahmen ihrer Ausbildung erhielten sie grundlegende Kenntnisse zu verschiedenen Bereichen in der Kommunalverwaltung wie beispielsweise der kommunalen Finanzwirtschaft, das Personalwesen, die öffentliche Sicherheit und Ordnung sowie im Staats-, Bürgerlichen-, Kommunal- und Allgemeinen Verwaltungsrecht. Bürgermeister Sebastian Koch und Ausbildungsleiter Benjamin Leistner sind zuversichtlich, dass die nun frischgebackenen Verwaltungsfachkräfte der Gemeinde sehr hilfreiche Dienste erweisen werden und gratulierten Elisabeth Schiegl, Kerstin Sibein und Jennifer Thumann herzlich zu ihrem Erfolg!

### Nachruf

Die Gemeinde Wenzelbach trauert um ihre ehemalige Mitarbeiterin.

## Frau Irene Strasser

ist am 15.06.2020 im Alter von 59 Jahren verstorben.

Frau Strasser war über 10 Jahre in der Gemeindeverwaltung beschäftigt. Sie war eine sehr engagierte, hilfsbereite und freundliche Mitarbeiterin.

Die Gemeinde Wenzelbach wird Frau Strasser stets ein ehrendes Gedenken bewahren.

Sebastian Koch  
Erster Bürgermeister

### Online-Ausgabe

Die aktuelle Ausgabe zum Download oder Durchblättern finden Sie online unter [www.wenzenbach-aktuell.de](http://www.wenzenbach-aktuell.de)





## Wenzenbacher Schnitzeljagd

Nachdem die geplanten Ferienaktionen leider abgesagt werden mussten, gab es für die Wenzenbacher Kinder und Jugendliche eine besondere Aktion in den Pfingstferien. Eine abwechslungsreiche Schnitzeljagd führte die TeilnehmerInnen über 19 Stationen durch ganz Wenzenbach. Die einzelnen Stationen wurden an vielen für Kinder bzw. Jugendliche relevanten Orten angebracht. Dabei mussten die fleißigen JägerInnen entweder Aufgaben oder kleinere Rätsel lösen. Des Weiteren gab es verschiedene Fragen über unsere schöne Gemeinde. Insgesamt nahmen 35 Kinder und Jugendliche an verschiedenen Tagen entweder zu zweit oder mit ihren Eltern an der Tour teil. Bei der Aus-

wertung konnte erfreulicherweise festgestellt werden, dass alle Teilnehmerinnen und Teilnehmer sich wahnsinnig viel Mühe gegeben haben und fast alle Fragen komplett richtig beantwortet wurden. Als Preis für die Teilnahme gibt es für alle Gewinnerinnen und Gewinner eine Urkunde sowie einen 10 Euro Gutschein für das Ferienprogramm der Gemeinde Wenzenbach. Dieser kann bei einer der vielen Ferienaktionen eingelöst werden. Darüber hinaus werden unter allen SchnitzeljägerInnen, die alle Fragen richtig beantwortet haben, drei 25 Euro Gutscheine für die Pizzeria Osteria die Vini verlost.



Auf diesem Wege möchte sich die Gemeinde nochmal bei allen Mädchen, Jungen und Eltern für die Teilnahme bedanken. Und zum Schluss noch ein kleiner Hinweis auf die Sommerferien. Sofern es die Entwicklungen der Corona Pandemie zulassen, wird es in diesen wieder verschiedene Tagesausflüge für Kleingruppen geben.



### Gemeinde Wenzenbach

Die Gemeinde Wenzenbach, Landkreis Regensburg, mit ca. 8.800 Einwohnern sucht zum 01. August 2020 Sie als

#### **Friedhofswärter (m/w/d) am Friedhof in Irlbach auf geringfügiger Basis.**

**Ihr Aufgabengebiet umfasst schwerpunktmäßig:**

- Gewährleistung der Ordnung und Sauberkeit auf dem Friedhof Irlbach
- Vorbereitung des Aussegnungsraumes

**Unser Angebot:**

- eine Vergütung nach Entgeltgruppe 1 entsprechend den Bestimmungen des Tarifvertrages des öffentlichen Dienstes (TVöD) und den üblichen Sozialleistungen des öffentlichen Dienstes
- die Regelarbeitszeit beträgt 4 Stunden pro Monat.

Ihre vollständige und aussagekräftige schriftliche Bewerbung senden Sie bitte bis spätestens **13. Juli 2020** an die **Gemeinde Wenzenbach, Frau Schiegl, Hauptstraße 40, 93173 Wenzenbach** oder per E-Mail an **personal@wenzenbach.de**. Für Rückfragen steht Ihnen Frau Schiegl unter der Telefonnummer 09407/309-112 gerne zur Verfügung.

Bitte reichen Sie die Bewerbungsunterlagen nur in Kopie ein, da diese nach Abschluss des Auswahlverfahrens nicht zurückgeschickt werden können. Sie werden unter Berücksichtigung datenschutzrechtlicher Bestimmungen vernichtet.

Ihre personenbezogenen Daten erhalten im Bewerbungsverfahren:

- die Personal- sowie die zuständige Fachabteilung zur Vorbereitung und Durchführung der Vor- und Endauswahlentscheidung
- der Personalrat zur Wahrung seiner Beteiligungsrechte nach dem BayPVG
- der Haupt- und Finanzausschuss zur endgültigen Entscheidung über die Einstellung.

ANZEIGE



**STEFAN JOB**  
PHYSIOTHERAPIE SPORT UND GESUNDHEITSPRAXIS

**RESTART unserer KURSE**  
Wir dürfen ab sofort wieder voll & ganz für Sie da sein!

**KRANKENKASSENKURSE**  
Programmstart: 06.07.2020

Alle Infos unter:  
[www.stefan-job.com/kurse](http://www.stefan-job.com/kurse)  
oder bei Facebook

**Stefan Job**  
Physiotherapie,  
Sport und Gesundheit GmbH  
Hauptstraße 22 · 93173 Wenzenbach  
Tel.: 09407-9589177 · E-Mail: [info@stefan-job.com](mailto:info@stefan-job.com)  
[www.stefan-job.com](http://www.stefan-job.com)

## Ihre Bücherei meldet sich zu Wort

So wie Sie sicherlich im Alltag, bekommen auch wir in der Bücherei immer mehr Routine mit den neuen Anforderungen an unsere Arbeit. Wir freuen uns sehr, dass inzwischen wieder viele Leserinnen und Leser den Weg zu uns finden und Vertrauen haben in die Maßnahmen, die wir zu Ihrem und unserem Schutz treffen.

Wir haben in der Schließzeit viele neue Sachbücher und Ratgeber angeschafft, die Sie gerne im WebOpac (unser Katalog) unter „Neuerwerbungen“ → „Mediengruppe Sachbuch“ recherchieren können. Die Web-Adresse unseres Katalogs ist: <https://webopac.winbiap.de/wenzenbach>

Hier können Sie auch gerne in das Leserkonto gehen und sich über Ihre Entleihungen infor-

mieren oder Vormerkungen vornehmen. Im Leserkonto unter „Einstellungen“ gibt es die Möglichkeit, Ihre eMail-Adresse zu hinterlassen, um dann über Vormerkungen benachrichtigt, oder an Ihre fälligen Rückgaben erinnert zu werden.

Zu guter Letzt möchten wir Sie noch über eine Neuerung im SocialMedia Bereich informieren. Die Bücherei ist seit Kurzem nicht nur auf Facebook, sondern nun auch bei Instagram zu finden! Schauen Sie doch gerne mal rein unter „buecherei\_wenzenbach“ und verpassen Sie keine Neuigkeiten mehr!

Bitte bleiben Sie gesund und verlieren nicht die Geduld mit den wichtigen Maßnahmen zu unser aller Schutz!

Ihr Bücherei-Team



FOTO: RANGWICH, #BOOKFACEFRIDAY

ANZEIGE

**Leben auf der Terrasse – Mabo Sonnenschutz**  
Markisen · Jalousien · Wintergarten-Beschattungen · Terrassendächer



**Mabo**  
SONNENSCHUTZ  
Hartinger Weg 12 · 93083 Obertraubling  
Gewerbegebiet Nord

Tel. 09401 96020 · Fax 960222 · [www.mabo-markisen.de](http://www.mabo-markisen.de) · [kontakt@mabo-markisen.de](mailto:kontakt@mabo-markisen.de)

## Schrittweise Wiedereröffnung des Kinder- und Jugendtreffs

Liebe Kinder, liebe Jugendliche und liebe Eltern, ihr habt in letzter Zeit mit Sicherheit auf viel verzichten müssen. Die Corona Pandemie hat euch wahrscheinlich auch vor eine große Herausforderung gestellt. Auch dank eurem Einsatz, konnten die Fallzahlen soweit sinken, dass wir immer mehr zur Normalität zurückkehren können. Allerdings gehören zu dieser neuen Normalität auch ein paar Regeln. Denn

nur unter diesen gewissen Voraussetzungen kann ich für euch den Jugendtreff wieder aufsperrn. Diese werde ich euch kurz erklären. Es dürfen sich maximal 10 Personen (sofern es funktioniert werden 15 Personen zugelassen) gleichzeitig im Jugendzentrum befinden. Daher wäre es gut wenn ihr euch vorher bei mir melden würdet.

Um Dich und uns vor einer weiteren Ausbreitung von Covid-19 zu schützen, dokumentieren wir Deinen Aufenthalt bei uns. Dazu notieren wir Name, Anschrift und Deine Telefonnummer oder Deine E-Mail-Adresse sowie die Zeit Deines Aufenthalts. Diese Daten werden natürlich streng vertraulich behandelt. Allerdings ist dies notwendig, da wir deine Daten, falls eine Infizierte Person im Jugendtreff war, an das Gesundheitsamt melden müssen. Deine Daten werden spätestens nach 6 Wochen gelöscht. Das Tragen eines Mund-Nasenschutzes ist für alle Besucherinnen und Besucher verpflichtend. (Außer zum Trinken oder Essen)

1,5 Meter Sicherheitsabstand müssen im Jugendtreff eingehalten werden. Auch außerhalb des Jugendtreffs müsst ihr bitte den Sicherheitsabstand wahren.

Beim Eintritt in den Jugendtreff müsst ihr euch die Hände desinfizieren.

Spielgeräte (Tischtennisschläger, Bälle, Billardqueus, Kugeln und Dartpfeile) müssen nach

jeder Benutzung zu mir gebracht werden, diese werden dann ebenfalls desinfiziert. Der Kicker darf leider nicht benutzt werden, da hier keine 1,5 Meter Sicherheitsabstand eingehalten werden können. Ebenso darf beim Tischtennis kein Rundlauf gespielt werden.

Ebenso möchte ich euch auf die gängigen Hygieneregeln hinweisen. Diese werden zur Erinnerung mehrmals im Jugendzentrum ausgestellt.

▶ Solltet ihr Kontakt mit einer Infizierten Person gehabt haben, müsst ihr leider auf einen Besuch im Treff verzichten.

▶ Personen mit Erkältungssymptome sind nicht zugelassen.

▶ Nicht einsichtige Besucher müssen leider aus dem Treff verwiesen werden.

▶ Vermietungen sind weiterhin nicht möglich.

### Öffnungszeiten

Der Kindertreff ist ab sofort wieder jeden Mittwoch von 15.00 – 17.00 Uhr offen. Hier bitte ich die Eltern, dass sie ihren Kindern, die Kontaktdaten jeweils mitgeben. Danach ist dann offener Betrieb bis 21.00 Uhr für alle Jugendlichen. Die weiteren Öffnungszeiten gebe ich euch über Instagram unter jugendzentrum-wenzenbach oder per Nachfrage unter 017621321367 bekannt.

## Hör- und Sprachtest für Kinder

Pädagogisch-audiologischer Sprechtag am Donnerstag, 02.07.2020. Beim Staatlichen Landratsamt Regensburg, Gesundheitsamt, Altmühlstr. 3, besteht die Möglichkeit, hör- und sprachauffällige Kinder vorzustellen. Die Beratung wird von, einer am Institut für Hören und Sprache in Straubing beschäftigten Lehrerin, durchgeführt. Die Beratung ist kostenlos!

Um eine telefonische Anmeldung wird gebeten, Tel.: 0941 / 4009 – 724.

ANZEIGE



## Bavarian Beauty

# Schee mach Stub'm

Die „Schee mach Stub'm“ steht seit über zwei Jahren für den ganz besonderen Haarschnitt in urig-bayerischer Atmosphäre.

Chefin Carmen Pflamminger hat mit Alex und Lisa jetzt ihr Team verstärkt und bietet aktuell tolle Aktionen an:

**Herrenhaarschnitt mit Kinderhaarschnitt  
(bis 6 Jahre) für zusammen nur 21.- Euro**

Auch wenn es schwierige Zeiten sind:  
Die „Schee mach Stub'm“ hat ihre Preise zum Neustart nach dem Lockdown nicht erhöht!

Die zünftigen Mädels freuen sich auf Euren Besuch!



Carmen Pflamminger | Tel. 09407/7288750 | eMail: carmenpflamminger@gmail.com

## BÜRGERBETEILIGUNG ZUR VORBEREITUNG DES DORFERNEUERUNGSVERFAHRENS

## Dorferneuerung Grünthal „Unser Ort soll schöner werden!“

Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger aus Grünthal, intensive Bürgerbeteiligungsprozesse zeichnen Dorferneuerungsverfahren in besonderer Art und Weise aus. Sie sind die Experten vor Ort und wissen daher genau, was man braucht, um eine lebens- und liebenswerte Heimat zu gestalten. Begleiten Sie uns auf dem Weg in die Zukunft!

Als Gemeinde ist es uns ein wichtiges Anliegen, den Wohn- und Lebensraum vor Ort attraktiv zu gestalten, Ihre Lebensqualität vor Ort zu steigern und den Gemeinschaftsgeist sowie die Identifikation mit der Heimat zu fördern.

Als geeignetes Instrument hat sich seit mehreren Jahrzehnten hierfür die Dorferneuerung der Bayerischen Verwaltung für Ländliche Entwicklung bewährt. Diese ist geprägt von einer

intensiven Einbindung der Bürgerinnen und Bürgern im gesamten Prozess der Ideen- und Planungsphase. Vor Ort kennen Sie persönlich die Stärken und Schwächen, wissen was es benötigt, damit Grünthal auch zukünftig lebens- und liebenswert bleibt.

Um den Dorferneuerungsprozess in Grünthal auch in Zeiten der Corona-Pandemie weiterführen und die gebotenen Abstände zueinander einhalten zu können, wollen wir Sie zu einer digitalen Bürgerbefragung recht herzlich einladen.

Hierfür nutzen wir die interaktive Plattform „Mentimeter“, welche eine anonyme Beteiligung Ihrerseits gewährleistet. Eine Registrierung wird ebenfalls nicht notwendig.

Link: <https://www.menti.com/p83hdwbzt>

Parallel hierzu finden Sie den Zugang ebenfalls auf der Homepage der Gemeinde Wenzenbach. Die Befragung endet am Sonntag, den 05.07.2020.

**Im Übrigen können auch Fragebögen in Papierform bis Ende Juni im Rathaus abgeholt und zurückgegeben werden.**

**„Stellen Sie sich vor, Ihr Heimatort ist wunderbar und Sie sind schuld daran!“**

Für Ihre Teilnahme bedanke ich mich im Voraus ganz herzlich bei Ihnen. Bleiben Sie gesund!

Koch  
 Erster Bürgermeister

## SOZIALVERBAND ERNEUT TRÄGER FÜR KINDEREINRICHTUNG AUF GEMEINDEGEBIET

## Johanniter und Wenzenbach, das passt!

Die Johanniter haben die Trägerschaft für eine neue Kindereinrichtung in Wenzenbach übernommen. Der Vertrag über die Kooperation zwischen dem Regionalverband Ostbayern des Johanniter-Unfall-Hilfe e.V. und der Gemeinde Wenzenbach erhielt im Rathaus in Wenzenbach seine Unterschriften.

Mit dem neuen Kinderhaus, das am Jahnweg gebaut wird, haben die Johanniter die insgesamt neunte Trägerschaft über ein Kinderbetreuungsangebot auf dem Gemeindegebiet Wenzenbach erhalten. Hierbei sind auch die Kinderbetreuungsangebote in Irlbach einbezogen.

Um die Kooperation hinsichtlich der bestehenden Einrichtungen zu erneuern und die Trägerschaft für das neue Kinderhaus sowie die Übergangseinrichtung in Modulbauweise an der Mittelschule in Wenzenbach schriftlich zu fixieren, ist Martin Steinkirchner, Regionalvorstand der Johanniter in Ostbayern, in Begleitung von Sylvia Meyer, Sachgebietsleitung Kindereinrichtungen bei den Johannitern in Ostbayern in das Rathaus nach Wenzenbach gekommen. Nach der Vertragsunterzeichnung



hat sich die Johanniter-Vertretung mit Wenzenbachs 1. Bürgermeister Sebastian Koch über die Kooperation und das neue Kinderhaus ausgetauscht. „Wir freuen uns die seit mehr als 20 Jahren bestehende gute Zusammenarbeit mit der Gemeinde Wenzenbach weiterführen zu können“, so Martin Steinkirchner. Auch Bürgermeister Sebastian Koch steht der weiteren Johanniter-Trägerschaft positiv gegenüber: „Die Johanniter haben viel Erfahrung beim Thema Kinderbetreuung und diese wollen wir

auch bei der neuen Einrichtung nutzen.“ Die Johanniter in Ostbayern treiben die Entwicklung im Bereich Kinder- und Jugendbetreuung stetig voran und sind mittlerweile Träger von über 120 Betreuungsangeboten in der Oberpfalz und in Niederbayern. Weitere Informationen erhalten Sie bei Sylvia Meyer, Sachgebietsleitung Kindereinrichtungen der Johanniter Ostbayern unter [kita.ostbayern@johanniter.de](mailto:kita.ostbayern@johanniter.de) oder telefonisch unter 0941 46467-180.

FOTO: FABIAN KAISER

ANZEIGE

# FUCHS

HEIZUNG · SANITÄR  
 SOLARTECHNIK · KUNDENDIENST

[www.heizung-fuchs.de](http://www.heizung-fuchs.de)

Spitz 7 · 93177 Altenthann  
 Telefon: (0 94 08) 13 83  
 Email: [kontakt@heizung-fuchs.de](mailto:kontakt@heizung-fuchs.de)

ANZEIGE

Nutzen Sie jetzt unser neues, kostengünstiges Anzeigenformat:

## „Visitenkarten“-Anzeige

- ▶ Günstiger Einstiegspreis
- ▶ Individuell und flexibel gestaltbar
- ▶ Standard-„Visitenkarten“-Format: 85 x 55 mm
- ▶ Vollfarbig ohne Farbzuschlag
- ▶ Kostenloser Satz: Logo und Text genügen
- ▶ Auch als Coupon oder Gutschein geeignet

nur  
**39,-**  
 Euro\*

\* Preis je Ausgabe zzgl. MwSt. Buchbar nur im Abo für 6 aufeinanderfolgende Ausgaben. Motivänderungen während der Laufzeit möglich. Keine Vorkasse, Rechnungstellung erfolgt monatlich nach Erscheinen der jeweiligen Ausgabe.

## Bäuerinnen an der Leistungsgrenze

Immer mehr Bäuerinnen gelangen physisch und psychisch an ihre Grenzen. Die Sozialversicherung für Landwirtschaft, Forsten und Gartenbau (SVLFG) hilft ihnen mit speziellen Gesundheitsangeboten. Was Bäuerinnen leisten, ist enorm. Und für viele Frauen ist es der schönste Beruf, den sie sich vorstellen können: Selbständigkeit, Unabhängigkeit und ein abwechslungsreicher Arbeitsplatz ganz nah bei der Familie. Derzeit gelangen jedoch viele von ihnen an ihre Leistungsgrenze. Betrieb, Familie, Kinder, die aufgrund geschlossener Schulen oder Kitas rund um die Uhr versorgt und beschäftigt werden müssen, Eltern oder Schwiegereltern, die immer mehr auf Hilfe oder Pflege angewiesen sind, kosten jeden Tag aufs Neue enorm viel Kraft. Kommen dann noch saisonale Arbeitsspitzen dazu, wie aktuell in Sonderkultur-Betrieben mit dringend benötigten, aber vielfach nicht verfügbaren Fremdarbeitskräften, kann dies zur körperlichen und seelischen Überlastung führen.

### Was tun, wenn alles zu viel wird?

„Mit uns im Gleichgewicht“ ist eine Kampagne, mit der die SVLFG ihren Versicherten präventive Angebote zur seelischen Gesundheit anbietet, die sie ganz einfach und bequem von Zuhause aus nutzen können.

### Online-Gesundheitstrainings

Mit speziell auf die Landwirtschaft angepassten und wissenschaftlich evaluierten Online-Gesundheitstrainings offeriert die SVLFG ein Angebot, das unter anderem die Themen Stress, schlechte Stimmung, gesunder Schlaf oder chronische Schmerzen aufgreift und am eigenen PC anonym und zeitlich völlig flexibel genutzt werden kann. Dabei werden die Teilnehmer von einem persönlichen Coach (Psy-



Bäuerinnen müssen Familie und Betrieb in Einklang bringen.

FOTO: SVLFG

chologe) durch die Programme begleitet – auf Wunsch telefonisch oder per E-Mail. Videos, Audiodateien, Bilder, Texte und Erfahrungsberichte gestalten die Trainings vielseitig und abwechslungsreich.

### Intensives Einzelfallcoaching

Beim intensiven Einzelfallcoaching wird der Teilnehmer über mehrere Monate hinweg von einem erfahrenen und speziell geschulten Psychologen begleitet. Gemeinsam werden Möglichkeiten gefunden, um mit belastenden Situationen, Krisen oder Ängsten besser umgehen und nachhaltig wieder mehr Lebensqualität gewinnen zu können. Das Coaching erfolgt in Telefonaten oder bei Bedarf in persönlichen Gesprächen. Betroffene werden darin unterstützt, Konfliktmuster zu erkennen und zu verstehen, um sie dann selbst bewältigen zu können. Das Online-Gesundheitstraining und das intensive Einzelfallcoaching kann kostenlos

von Versicherten genutzt werden, die volljährig und als Unternehmer oder Mitarbeitender Familienangehöriger bei der Landwirtschaftlichen Alterskasse oder als Altenteiler bei der Landwirtschaftlichen Krankenkasse versichert sind.

### Telefonische Krisenhotline

Erfahrene Psychologen stehen den – auf Wunsch auch anonymen – Anrufern rund um die Uhr an sieben Tage in der Woche unter der Telefonnummer 0561 785-10101 beratend zur Seite. Experten geben vertrauliche Unterstützung, beispielsweise bei betrieblichen bzw. familiären Konflikten oder auch bei persönlichen Überlastungssituationen. Nähere Informationen zu den Gesundheitsangeboten der SVLFG gibt es telefonisch unter 0561 785-10512 oder im Internet unter [www.svlfg.de/gleichgewicht](http://www.svlfg.de/gleichgewicht). SVLFG

ANZEIGE



DANKE

Vielen Dank für Ihre Unterstützung in dieser besonderen Zeit. Als Ihr Ansprechpartner rund um gutes Hören sind wir bestens ausgestattet um eine optimale und sichere Betreuung zu gewährleisten.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch! Ihr Team von Das Hörhaus

Unfassbar klein, nahezu  
**UNSICHTBAR**  
und technisch auf höchstem Niveau!



**ViO Kollektion**  
DIE NEUE ART DES HÖRENS

- ✓ 3 Jahre Garantie
- ✓ 3 Jahre Batterien
- ✓ 3 Jahre Verlustabsicherung
- ✓ Neueste, nahezu unsichtbare Technik

Die neuen ViO-Hörsysteme im Tarif  
**ALLES INKLUSIVE**



IHR HÖRAKUSTIKER  
18x in Ostbayern

93173 Wenzenbach  
Bahnhofstr. 16  
T 09407 9573627  
Mo, Fr 9-13 u. 14-18 Uhr  
[wenzenbach@das-hoerhaus.de](mailto:wenzenbach@das-hoerhaus.de)

www.das-hoerhaus.de

HÖRBERATUNG • HÖRSYSTEME • HÖRSCHUTZ

\*ausgezeichnete Filiale: Remplatz Rgb.



INNOVATIONEN MITTELSTÄNDLICHE UNTERNEHMEN, AUSGEZEICHNET FÜR BESONDERE QUALITÄTSENTWICKLUNG VON DEM INSTITUT FÜR INNOVATIVE MARKTFORSCHUNG, DASSET DLRG. [www.innovativtop100.de](http://www.innovativtop100.de)



FOTO: OGV

## STREUOBSTWIESE GRABENBACH

## Neue Lebensräume für mehr Artenvielfalt


 Obst- und  
 Gartenbauverein  
 Wenzenbach e.V.

Schon seit Jahrzehnten ist unsere Arbeit geprägt durch unsere Leitgedanken: Gartenbauvereine schützen und pflegen Natur und Umwelt, prägen Orte, gestalten Heimat. Nicht zuletzt das Volksbegehren „Rettet die Bienen“, das Jahresthema des Kreisverbandes „Artenschutz“ und die UN-Dekade „Biologische Vielfalt“ haben uns motiviert, neben unseren Gärten weitere Beiträge zu mehr Artenvielfalt und Biodiversität zu leisten.

Die Streuobstwiese Grabenbach, die wir bisher meist nur durch Obstbaumschnitt (Frühjahrs- und Sommerschnitt) betreut haben, bietet

hierzu Möglichkeiten. In Absprache mit Bürgermeister Sebastian Koch und dem Leiter des Bauhofes Michael Schmid wollen wir vorhandene Lebensräume verbessern und neue schaffen.

Dazu gehört, dass wir die Wiese zum Sommerschnitt nur plätzeweise zur Durchführung der Schnitarbeiten mähen, der Großteil der Wiese wächst bis zum Herbst durch und steht insbesondere Insekten als dauerhafter Lebensraum zur Verfügung.

Das Mähgut wird von der Fläche geräumt, aber nicht abgefahren, es verbleibt in Haufen oder

Mandl am Rand der Wiese und ist somit neuer Lebensraum für die Überwinterung. Die Wiese wird durch die dauerhafte Entfernung von Biomasse abgemagert und liefert langfristig für Pflanzen, die an nährstoffarme Böden angepasst sind, Überlebenschancen. Sie wird dadurch artenreicher.

Auch das Schnittgut der Obstbäume - Äste und Zweige - verbleiben künftig am Rand der Fläche.

Amphibien und Reptilien haben im Forstbach und im nördlich angrenzenden Tümpel sicher schon einen guten Lebensraum. Wir wollen ihn im Herbst nach der Wiesenmahd noch optimieren, indem wir am Bachufer einen Haufen mit groben Steinen aufschichten.

Die Pfadfinder, Stamm Wenzenbach haben in Zusammenarbeit mit dem Bauhof und uns, dem OGV im Frühjahr bereits ein Gehäuse für ein Insektenhotel errichtet. Coronabedingt hat sich die Bestückung mit Nistmöglichkeiten verzögert. Sie erfolgt in den nächsten Wochen.

Weitere Lebensräume entstehen durch Nistkästen an den bachbegleitenden Bäumen, die wir demnächst anbringen.

Wir starten diese Maßnahmen in wenigen Tagen am 4. Juli mit dem Sommerschnitt an den Obstbäumen. Das Schneiden der Obstbäume ist die am meisten nachgefragte Leistung beim OGV. Viele Gartenbesitzer glauben, es nicht zu können. Dabei ist es nicht schwierig und aufwendig. Man kann es in kurzer Zeit lernen.

Deshalb kommen sie, schauen sie zu, machen sie mit und lassen sich zum Obstbaumschnitt einarbeiten. Treffpunkt ist 4. Juli 9:00 Uhr an der Streuobstwiese.

OGV Wenzenbach

Heinz-Joachim Daschner und Horst Priller

### Nachruf

Die Nachbarschaftshilfe Wenzenbach trauert um Ihr Gründungsmitglied

## Herr Reinhard Will

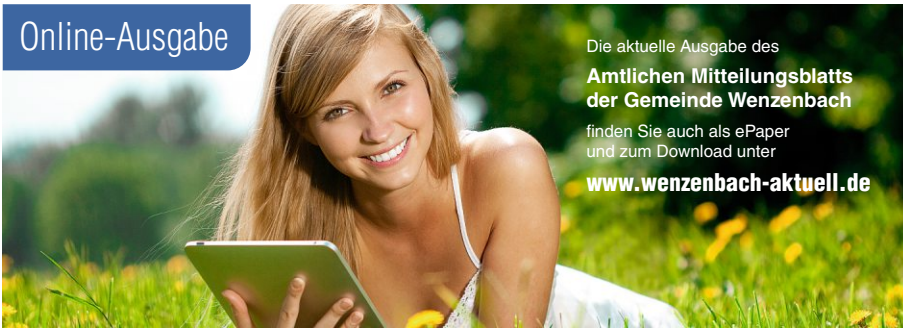
Er verstarb am 28. Mai 2020 mit 77 Jahren.

Reinhard war eine der treibenden Kräfte, die 2013 die Nachbarschaftshilfe Wenzenbach aus der Taufe hoben. Sein großes Wissen über Vereinsarbeit half in der Gründungsphase und später als Mitglied des Vorstandes über viele Schwierigkeiten und immer wieder aufkommende Fragen hinweg. Er übernahm tatkräftig die Organisation der HelferInnen und des Helfertelefons im Verein und verwaltete diesen Bereich mit Engagement und Herzblut.

Voriges Jahr ist er von seinen Aufgaben im Vorstand zurückgetreten und nach Regensburg gezogen, jedoch nahm er weiterhin Anteil an unserer Vereinsarbeit. Wir sind ihm sehr dankbar für das, was er für die Nachbarschaftshilfe getan hat und halten ihm ein ehrendes Gedenken.

Ruhe in Frieden, lieber Reinhard!

Online-Ausgabe



Die aktuelle Ausgabe des  
**Amtlichen Mitteilungsblatts  
der Gemeinde Wenzenbach**  
finden Sie auch als ePaper  
und zum Download unter  
[www.wenzenbach-aktuell.de](http://www.wenzenbach-aktuell.de)

## Ev. luth. Dietrich-Bonhoeffer-Kirche

Freitag, 3. Juli, 20.00 Uhr  
Taizé-Gebet in der katholischen Pfarrkirche St. Peter

Sonntag, 5. Juli, 11.00 Uhr  
Gottesdienst mit Pfarrer Arne Schnütgen

Sonntag, 12. Juli, 11.00 Uhr  
Gottesdienst mit Pfarrer Arne Schnütgen

Sonntag, 19. Juli, 11.00 Uhr  
Gottesdienst mit Pfarrer Arne Schnütgen

Sonntag, 26. Juli, 11.00 Uhr  
Gottesdienst mit Pfarrer Stefan Drechsler

Liebe Gemeinde, noch immer (Stand 8. Juni) können aufgrund der Corona-Pandemie keine Mutter-Kind-Gruppe, kein Seniorenkreis, kein Posaunenchor, ... stattfinden. Wir freuen uns aber, Sie zu unseren Gottesdiensten begrüßen zu dürfen. Einige Vorsichtsmaßnahmen müssen jedoch beachtet werden:

- ▶ Nur mit Mund-Nasen-Schutz. Bitte bringen Sie Ihre Maske von Zuhause mit.
- ▶ Mit Mindest-Abstand: 2 Meter. In der Kirche dürfen nur die blauen Stühle genutzt werden. Ausgenommen sind Hausgemeinschaften.
- ▶ Maximal 25 Personen

Dann ist die Kirche leider voll. Um das vorher abschätzen zu können, teilen Sie uns doch bitte mit, wenn Sie kommen wollen: 09407 8121852 (gerne einfach auf den AB sprechen) oder: arne.schnuetgen@elkb.de

Die Gottesdienste werden live im Internet übertragen. Siehe: [www.regenstau-evangelisch.de](http://www.regenstau-evangelisch.de) Außerdem informieren wir Sie via Internet [www.regenstau-evangelisch.de](http://www.regenstau-evangelisch.de), die Mittelbayerische Zeitung und Aushängen in unserem Schaukasten.

Auf jeden Fall sind wir für Sie erreichbar, vor allem auch in seelsorgerischen Anliegen. Pfarrer Arne Schnütgen: 09407 8 12 18 52 Bitte lassen Sie sich nicht irritieren, wenn sich der Anrufbeantworter meldet. Nennen Sie Ihren Namen und Telefonnummer. Wir rufen zurück.

Ev.-Luth. Dietrich-Bonhoeffer-Kirche  
Bahnhofstr. 10, 93173 Wenzenbach  
Pfarrer Arne Schnütgen,  
Tel.: 09407/8121852  
e-mail: arne.schnuetgen@elkb.de  
Pfarrbüro: Christiane Hammwöhner,  
Montag 10.00 bis 14.00 Uhr,  
Tel.: 09407/8121852  
e-mail: christiane.hammwoehner@elkb.de

## Jehovas Zeugen

### Gottesdienste per Videokonferenz

Geplante Zusammenkünfte und Veranstaltungen finden bis auf Weiteres per Videokonferenz statt. Weitere Hinweise und Informationen finden Sie kostenfrei auf unserer Internetseite [www.jw.org](http://www.jw.org).

### Online Kongress der Zeugen Jehovas 2020: „Freut euch Immer“

Wir möchten Sie herzlich einladen, sich den dreitägigen Kongress der Zeugen Jehovas auf [www.jw.org](http://www.jw.org) anzusehen. Das Kongressprogramm wird in diesem Jahr aufgrund der Coronavirus-Pandemie kostenfrei online zur Verfügung gestellt.

Die verschiedenen Programmteile werden nach und nach ab Mitte Juli bis August veröffentlicht.

### Vorschau

- ▶ **Freitagsprogramm:** Wie kann man dazu beitragen, dass die Familie glücklicher wird? Wie beweist die Natur und ihre Wirkung auf uns, dass Gott sich für uns wünscht, das Leben zu genießen?
- ▶ **Samstagsprogramm:** Überall auf der Welt teilen Jehovas Zeugen die Botschaft der Bibel mit anderen. Welchen Grund gibt es dafür? Erfahren Sie die Antwort aus der Bibel.
- ▶ **Sonntagsprogramm:** In dem öffentlichen Vortrag „Reichtum genießen, der keinen, Schmerz zufügt“ wird erklärt, warum man diesem Versprechen vertrauen kann.



Jehovas Zeugen  
Regenstau

ANZEIGE

# Ihr Gartenzwerg

Gartenpflege /-Anlagen  
Baumpflege /-Fällung

**Fachbetrieb  
für Baum- und  
Gartenpflege**

Josef Berger, 93173 Wenzenbach  
☎ 09407 - 8127 292  
josef.berger@ihr-gartenzwerg.de

Wurzelstock fräsen  
Rasenanlage &  
Rollrasen

**Denken Sie jetzt an  
den Heckenschnitt!**



[www.ihr-gartenzwerg.de](http://www.ihr-gartenzwerg.de)



WANDERN IM LAND DER BURGEN, FLÜSSE UND FELSEN

## Geschichte erleben auf den Regensburger Burgensteigen

Das Landschaftsbild des heutigen Landkreises Regensburg war über Jahrhunderte von weit über 80 Burgen unterschiedlicher Größe und Bedeutung geprägt. Um die Vergangenheit erlebbar zu machen, wurden vor über zehn Jahren rund 40 dieser Zeitzeugen durch Wanderwege miteinander vernetzt. Entlang der reizvollen Flusstäler der Schwarzen Laber, der Naab und des Regens und über die Höhenzüge des Vorderen Bayerischen Waldes kann man auf fünf Burgensteigen Geschichte erwandern und dabei teils noch erhaltene Burganlagen wie die Burgruinen Kallmünz, Laaber, Donaustauf oder Brennborg, die Burg Wolfsegg oder den Schlossberg Regenstauf bestaunen.

„Gerade für Familien bietet unser schöner Landkreis viele wohnortnahe Möglichkeiten, auch in Zeiten der Corona-bedingten Einschränkungen, vielseitige Ausflugstage mit Bewegung an der frischen Luft zu gestalten“, so Landrätin Tanja Schweiger. „Wer sich einen ersten Eindruck verschaffen möchte, findet Toureninformationen zu den Burgensteigen, geschichtliches Wissen zu den Burgen und praktische Tipps zum Wandern auf der Website [www.burgensteige.de](http://www.burgensteige.de)“, erläutert die Tourismusreferentin des Landkreises, Susanne Kammerer, die auch auf die spielerischen Elemente für Kinder auf der Website verweist: der plakative Ritter Wonnebold, der auch als Markierungssymbol im Gelände den Weg weist, downloadbare Malbögen oder Wonnebolds Wortkunde.

Fünf Themenwege und landschaftliche Vielfalt Die fünf Themenwege zeichnen sich durch ihre Vielfalt aus: Burgruine Loch, Laaber oder Ehrenfels bei Beratzhausen locken entlang des idyllischen Tals der Schwarzen Laber zu einer Tour von Burg zu Burg, bestens angebunden an die Bahn, so dass man sich gut hinsichtlich der Rückfahrt organisieren kann. Der Burgensteig im Naabtal zwischen Etterzhausen und



Die Burgruine Donaustauf eröffnet einen wunderbaren Blick ins Donautal.

FOTO: STEFAN GRUBER/TOURISMUSVERBAND OSTBAYERN

Kallmünz lotst auf romantischen Waldwegen und über Höhenzüge am Kloster Pielenhofen vorbei zur Mittelalterburg Wolfsegg bis nach Kallmünz, wo bei Rohrbach auch das sogenannte „Landschaftskino“ den Rahmen für eine Rast mit besonderem Ausblick in die Natur gibt. Im Regental startet eine Burgensteigtrasse am Schlossberg mit zwei Burgenspielplätzen, dem Infocenter „Geschichte trifft Natur“ und dem Schlossbergturm und führt über Stadl und Karlstein zur markanten Ruine Forstenberg, die Westroute führt über Ramspau bis zur Ruine Stockenfels.

Die Burgensteige rund um Donaustauf und Brennborg erschließen die waldigen Höhen des

Vorderen bayerischen Waldes mit den markanten Burgruinen Donaustauf und Brennborg, aber auch den Schlössern Wenzelbach, Wiesent und Wörth. Die fünf Routen sind zwischen 30 und 50 Kilometer lang, regelmäßig sorgen Informationstafeln für Überblick und vermitteln interessantes Hintergrundwissen. „Für die Tourenplanung sind unsere zwei kostenlosen Burgensteigkarten hilfreiche Begleiter, die sowohl einen Überblick über den Verlauf der Wege als auch die Geschichte der einstigen Burganlagen verschaffen“, weiß Susanne Kammerer.

Insgesamt wurde mit den Burgensteigen ein über 200 Kilometer langes Wegenetz – oftmals auf den Wegetrassen des Waldvereins Regensburg – erschlossen. Neben Burgruinen, Burgen oder Schlössern wurden auch unscheinbare Burgställe oder Wälle am Wegesrand, die gleichfalls geschichtliche Bedeutung haben, einbezogen.

### Schulpädagogisches Konzept zu den Burgensteigen

Für 100 Schulen in Stadt und Landkreis wurde vor einigen Jahren ein schulpädagogisches Konzept zu den Burgensteigen entwickelt. Es enthält praktische Lehrerhandreichungen und einen ausleihbaren „Burgenkoffer“. Schulen können sich bei Interesse gerne an das Sachgebiet Tourismus wenden.

Unter [www.landkreis-regensburg.de](http://www.landkreis-regensburg.de) können im Prospektshop (Menü Freizeit/Tourismus) die Wanderkarten kostenlos bestellt oder heruntergeladen werden; Kontakt: Tourismusbüro Landkreis Regensburg, Tel. 0941 4009-495, [tourismus@landratsamt-regensburg.de](mailto:tourismus@landratsamt-regensburg.de), [www.burgensteige.de](http://www.burgensteige.de).

ANZEIGE

**Sie heiraten - wir drucken**

**Hochzeitskarten  
Kirchenhefte | Menükarten  
Sitzpläne | Dankeskarten**

**kellydruck** GmbH  
Münchener Straße 35 | 93326 Abensberg  
Telefon 09443 91400 | [info@kelly-druck.de](mailto:info@kelly-druck.de) | [www.kelly-druck.de](http://www.kelly-druck.de)



BUNDESPOLITISCHE ABSCHAFFUNG DES 52 GW-DECKELS FÜR DIE PV

## Klimapolitische Forderung des Landkreises zur Photovoltaik-Förderung wird bundespolitisch endlich umgesetzt

Die Fraktionen der Regierungskoalition in Berlin haben sich nach vielen Monaten auf wichtige Reformen des Erneuerbaren-Energien-Gesetzes (EEG) geeinigt. Die Einigung betrifft neben einer Regelung für Mindestabstände von Windrädern an Land auch die Aufhebung des sogenannten „52-Gigawatt-Deckels“ zur Förderung der Photovoltaik. Damit kann endlich eine zentrale energie- und klimapolitische Forderung umgesetzt werden, die Landrätin Tanja Schweiger bereits im Februar 2019 in einem energiepolitischen Positionspapier mit dem Titel „Energiewende konsequent umsetzen“ an regionale Bundestagsabgeordnete adressiert hatte.

Eine Beibehaltung des Deckels würde eine Beendigung der Förderung von PV-Anlagen über Einspeisevergütungen mit einer installierten Leistung bis 750 Kilowatt bedeuten, sobald bundesweit eine installierte Leistung von 52 Gigawatt bei PV-Anlagen erreicht wird. Nach Prognosen der Solarbranche ist dies wohl spätestens im Herbst 2020 der Fall.

Landrätin Tanja Schweiger zeigt sich deshalb vom Kabinettsbeschluss in Berlin erleichtert. „Besonders auf den Dachflächen im Landkreis Regensburg besteht weiterhin ein sehr großes PV-Ausbaupotenzial“. So ergeben Berechnungen aus dem landkreiseigenen Solarpotenzialkataster, dass auf allen geeigneten Gebäude-dächern im Landkreis ein zusätzlicher PV-Ausbau von circa 1 500 Megawatt möglich wäre. Würde das genannte Ausbaupotenzial umgesetzt, würde im Landkreis Regensburg weit mehr Strom mit Photovoltaik erzeugt als insgesamt verbraucht. Zusätzlich weist die Landrätin auf die positiven wirtschaftlichen Effekte des regionalen PV-Ausbaus hin, zum Beispiel für Planungsbüros oder Handwerksbetriebe. Aus den genannten Gründen, vor allem aber auch um die wichtige Zielsetzung einer Klimaneutralität für den Landkreis Regensburg möglichst bald zu erreichen, müsse jetzt, so die Landrätin, „der politische Beschluss zur Abschaffung des 52-Gigawatt-Deckels möglichst schnell rechtlich umgesetzt werden, am besten in Verbindung mit noch ambitionierteren Ausbauzielen für die erneuerbaren Energien im EEG.“

### Hintergrund

In dem energie- und klimapolitischen Positionspapier „Energiewende konsequent umsetzen“ vom Februar 2019 wurden 30 energie- und klimapolitische Forderungen für eine erfolgreiche Strom- und Wärmewende an die Bundespolitik formuliert. Gleich mehrere Forderungen betrafen verbesserte rechtliche Rahmenbedingungen für den Einsatz der Photovoltaik, unter anderem auch die Forderung nach einer Abschaffung des 52-GW-Deckels im EEG. Das EEG regelt bundesweit die Förderung

erneuerbarer Energien zur Stromerzeugung und ist ein wichtiger Baustein für die Ziele des Klimaschutzes und einer dezentralen Energie-wende.

Die Bürgerinnen und Bürger können sich weiterhin über das Solarpotenzialkataster des Landkreises Regensburg über die Eignung von

und Kosten der Anlage. Der Klimaschutzmanager des Landkreises und das Team der Energieagentur Regensburg e. V. beraten Interessierte gerne bei Fragen zum Solarpotenzialkataster oder der Errichtung einer Solaranlage. Zusätzlich können sich Bürgerinnen und Bürger mit dem EnergieMonitor des Landkreises



Dachflächen und die Wirtschaftlichkeit einer eigenen PV- und Solarthermie-Anlagen informieren. Über die kostenfrei zugängliche Nutzung des Katasters auf der Landkreis-Webseite kann jede Bürgerin bzw. jeder Bürger die eigene Solaranlage, auch in Kombination mit einem Batteriespeicher oder der Nutzung eines E-Autos, individuell planen. Das Ergebnis ist eine erste Abschätzung der Wirtschaftlichkeit

Regensburg über die Umsetzung der dezentralen Energiewende in unserer Region informieren: Auf der Webseite des Landratsamtes Regensburg bildet dieses Online-Tool, das in Kooperation mit allen regionalen Stromnetzbetreibern entstanden ist, die aktuelle Stromerzeugung aus erneuerbaren Energien ab und stellt diese dem Stromverbrauch im Landkreis gegenüber.

ANZEIGE



Sozialpädagogisches Zentrum St. Leonhard  
St.-Leonhards-Gasse 3, 93047 Regensburg

### Realschulabschluss/Abitur 2020? Interesse an einem sozialen Beruf?

Absolviere einen **Bundesfreiwilligendienst** in unserem Kindergarten oder in einer Heilpädagogischen Tagesgruppe.

- Anerkennung für Studium und Ausbildung
- Anrechnung von Numerus Clausus (NC-Punkten)
- Orientierung und Lebenserfahrung
- Aufwertung des Lebenslaufs

Richten Sie Ihre aussagekräftige Bewerbung bitte an:

### SPZ St. Leonhard

Josef Parstorfer, Geschäftsführer, St.-Leonhards-Gasse 3, 93047 Regensburg  
oder per E-Mail: josef.parstorfer@st-leonhard.org



Weitere Infos unter  
[www.st-leonhard.org](http://www.st-leonhard.org)  
und Telefon 0941-59407-102

**Pressemeldung**

Regensburg, den 04.05.2020

Regensburger Adipositas-Zentrum  
für Kinder und Jugendliche

## Für eine unbeschwerte Kindheit und Jugend ist es nie zu spät.

**JUMPAKIDS - das Regensburger Adipositas-Zentrum für Kinder und Jugendliche der KJF Regensburg und bundesweit einmalige Modell-Projekt, ist am Start.**

Im Februar 2020 startete JUMPAKIDS, das Regensburger Adipositas-Zentrum für Kinder, Jugendliche und Eltern, unter Trägerschaft der Katholischen Jugendfürsorge der Diözese Regensburg e. V. Das bundesweit einzigartige Modellprojekt konnte dank großzügiger Unterstützung der Sanddorf Stiftung, der AOK Bayern, der Stadt und dem Landkreis Regensburg auf den Weg gebracht werden. Mit der Corona-Krise mussten zwar etliche Aktionen erst einmal verschoben werden, die Beratung aber läuft – unkompliziert, vertraulich, fachlich hoch kompetent, kostenfrei – per Telefon und Skype.

Übergewichtige junge Menschen, die in einer adipogenen Lebenswelt aufwachsen (z. B. sozio-ökonomischer Status der Familie, Bildung, Kultur, Gesundheitspolitik), haben selbst noch keine Chance, den Teufelskreis zu durchbrechen. 85 Prozent von ihnen werden adipöse Erwachsene. In Deutschland gibt es 1.719.599 übergewichtige und 658.807 adipöse Kinder und Jugendliche. Dies entspricht 15 Prozent übergewichtigen, darunter 6,3 Prozent adipösen Kindern. In Stadt und Landkreis Regensburg leben über 7.700 übergewichtige und knapp 3.000 adipöse Kinder und Jugendliche.

### Adipositas ist eine ernsthafte Erkrankung

Wie Dorothea Brenninger, Diplom-Oecotrophologin und Leiterin von JUMPAKIDS, ausführt, sind Übergewicht und Adipositas laut WHO im 21. Jahrhundert die größten Risikofaktoren für Gesundheit und seelisches Wohlergehen: „Wir brauchen eine Kultur des Hin- und nicht des Wegsehens.“ Aus ihrer langjährigen Tätigkeit als Ernährungswissenschaftlerin und Adipositas-Trainerin weiß sie, dass viele der betroffenen Familien seelisch belastet oder sozial benachteiligt sind. „Übergewicht ist häufig ein Signal für mangelnde Chancengleichheit oder auch eine Folge psychischer Probleme eines jungen Menschen.“ Bisherige Hilfsangebote griffen bei dieser chronischen Erkrankung zu kurz oder kämen nicht an, weil die Familien schwer zu erreichen oder motivieren seien.

## Pressemeldung Seite 2

Regensburg, den 04.05.2020



„Nur gemeinsam und durch eine gute Vernetzung aller beteiligten Professionen können wir hier wirksam etwas ändern. Das wollen wir mit diesem Modellprojekt gewährleisten, machen wir doch immer wieder die Erfahrung, dass fehlendes Verständnis für die Komplexität allzu leicht durch Stigmatisierung ersetzt wird.“

Michael Eibl, Direktor der Katholischen Jugendfürsorge Regensburg, freut sich sehr über das neue Modellprojekt, da es dringend gebraucht würde und mit dem bisherigen Beratungsangebot nicht abgedeckt werden konnte. „Wir legen dabei unser Augenmerk nicht nur auf Unterstützungsangebote für Betroffene, sondern wollen die Präventivarbeit entsprechend ausbauen. JUMPAKIDS und unsere anderen beratenden Dienste werden sich hervorragend ergänzen und gegenseitig unterstützen.“

JUMPAKIDS, ergänzt Raphael Hentschel, M.Sc. Psychologe und Adipositas-Trainer, ist eine interdisziplinäre Kompetenz-, Beratungs- und Vernetzungsstelle: „Hier erhalten und erlernen Kinder und Familien Veränderungs-Werkzeuge und Strategien. Sie aktivieren Fähigkeiten, wie sie gemeinsam aus dem Teufelskreis von Übergewicht und Frustration aussteigen können.“

## Das bietet JUMPAKIDS

Kinder, Jugendliche, Familien und junge Erwachsene können sich jederzeit kostenlos an JUMPAKIDS wenden. Hausärztinnen und Hausärzte, die Familien über einen langen Zeitraum kennen und betreuen, haben die Möglichkeit, junge übergewichtige und adipöse Patienten und Patientinnen an die neue Beratungsstelle weiterzuleiten. Eine Überweisung ist nicht nötig. Auch Lehrer, Erzieherinnen, Hortbetreuer oder Jugendsozialarbeiterinnen können betroffene Kinder an die neue Beratungsstelle verweisen.

Dr. med. Georg Leipold, Kinderarzt und Kinderkardiologe, ein wichtiger Kooperationspartner von JUMPAKIDS, kann das neue Beratungsangebot nur dringend empfehlen. In seiner Praxis muss er erleben, wie die derzeitige Corona-Krise das Problem zusätzlich verschärft: „Die Kinder und Jugendlichen können nicht raus. Da wird noch mehr durch Essen kompensiert. Einer meiner jungen Patienten hat allein in den letzten Wochen 15 Kilo zugenommen.“

Übergewicht und Adipositas sind Ausdruck tieferliegender Bedürfnisse. Das Team von JUMPAKIDS, zu dem neben Dorothea Brenninger und Raphael Hentschel noch Frank Böhm, Sportökonom und Sportlehrer, Rita Reitingner, Diplom-Sozialpädagogin und Mediatorin, sowie Jasmin Ferstl, Verwaltungsangestellte, gehören, setzt alles daran, zu jungen Menschen und ihren Familien zunächst einmal Vertrauen aufzubauen. Eine stabile Beziehung ist die beste Voraussetzung für eine erfolgreiche Begleitung. Neben individueller Beratung wird es u. a. Kochtreffs für Familien und Jugendliche geben, Freizeitaktivitäten und Feriencamps, Sportgruppen für Kinder und Jugendliche, Elterntrainings und Treffen für Jugendliche zum Thema „Medienkompetenz“.

Aufgrund der Corona-Krise bereitet das Team im Moment verschiedene Online-Angebote vor. Eine kleine Info-Broschüre sowie eine Website stehen ebenfalls in Kürze zur Verfügung.

### So nehmen Sie Kontakt auf:

- Telefon: 0941 7 98 87-1 41
- E-Mail: [info@jumpakids.de](mailto:info@jumpakids.de)

# Neue Inspirationen für den Urlaub zu Hause



Orte zum Genießen (wie hier im Regental) – die neue Broschüre beinhaltet viele Empfehlungen für Naherholer und Gäste.

FOTO: ANTON MIRWALD

Regensburg (RL). Unter dem Titel „Ferienregion Regensburger Land – Stadt-Land-Fluss-Urlaub rund um die UNESCO-Welterbestadt Regensburg“ zeigt das neue Ferien- und Freizeitmagazin des Landkreises Regensburg in stimmungsvollen Bildern die schönen und oft noch unentdeckten Seiten des Landkreises. Er ist nicht nur als Wegbegleiter für einen „Urlaub zu Hause“ bestens geeignet, sondern bietet den Landkreisbürgerinnen und -bürgern mit seinem gut strukturierten Gastgeberverzeichnis darüber

hinaus Unterstützung für Gäste oder Freunde an, die in der Region Urlaub machen wollen.

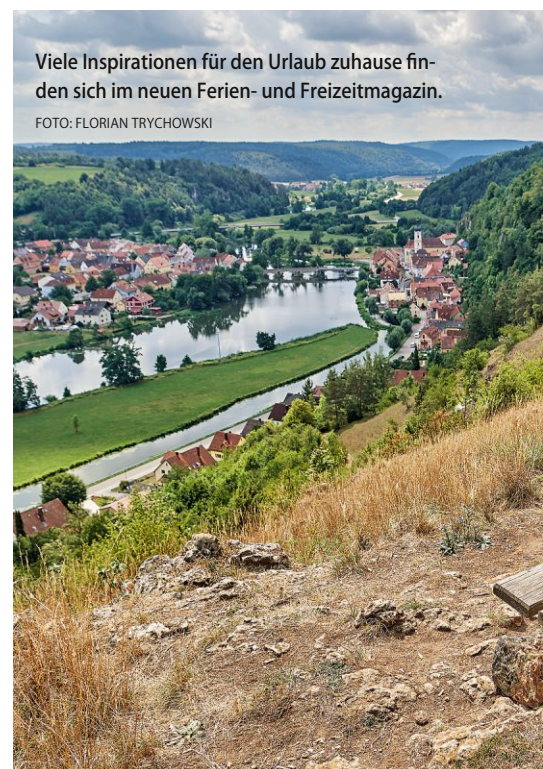
„Seine vielfältige Naturlandschaft mit Bayerischem Jura, Vorderem Bayerischen Wald und Donauebene, seine Flusstäler und Burgen machen den Landkreis Regensburg für Naherholer und Urlauber sehr anziehend“, so Landrätin Tanja Schweiger, die das neue Ferien- und Freizeitmagazin mit regionalen Informationen, dem Gastgeberverzeichnis sowie Ausflugstipps als unverzichtbaren Service-Begleiter be-

schreibt. Da das Magazin Ausflugs- und Freizeitmöglichkeiten in der gesamten Region auflistet, besteht die Möglichkeit, wohnortnah eine Tour zu beginnen und enden zu lassen.

Über hundert Tipps zur Freizeit- und Urlaubsgestaltung präsentiert das Magazin: Burgen, Schlösser, Museen, Kunst, Naturerlebnisse, Schifffahrt, Bootswandern, Angeln und Baden

Viele Inspirationen für den Urlaub zu Hause finden sich im neuen Ferien- und Freizeitmagazin.

FOTO: FLORIAN TRYCHOWSKI



ANZEIGE

# AUTO-MASS GMBH

93173 Wenzenbach-Gonnernsdorf, Böhmerwaldstr. 99

- **zertifizierte  
Autoverwertung**

- **Meisterbetrieb  
der Kfz-Innung**

- KFZ-Reparaturen  
- Reifendienst  
- Scheibeneinbau



zertifiziert nach  
Altauto-Verordnung



☎ 0941 / 6 77 90

Fax 0941 / 6 42 57

[www.auto-mass.de](http://www.auto-mass.de)  
[wmass@auto-mass.de](mailto:wmass@auto-mass.de)

**Auswahl an gebr. und neuen Kfz.-Teilen**

stehen beispielhaft für das, was man alles in der Region erleben kann. Die neu gestaltete Übersichtskarte dient der Orientierung im Landkreis: Sie verortet die „Stadt-Land-Fluss-Erlebnisse“ in Form wichtiger Sehenswürdigkeiten und Rad- und Wanderwege wie den Fünf-Flüsse-Radweg, den Falkensteinradweg, den Qualitätswanderweg Jurasteig, die Burgensteige oder die Via Nova im Süden des Landkreises.

„Ausgewählte Drei-Tages-Empfehlungen dienen Naherholern und Gästen als Anregung zur Freizeitgestaltung wie zum Beispiel ein Tag Radwandererlebnis am Schwarze-Laber-Radweg, ein Tag Bürgerlebnis im Naabtal und ein Tag Bootswandern, oder ein Besuch von Donaustauf mit Burgruine und Walhalla und anschließender Schifffahrt nach Regensburg, eine Wandertour bei Brennberg mit anschließender Besichtigung des Nepal-Himalaya-Pavillons in Wiesent und Bahntrassen-Radeln von Falkenstein nach Regensburg“, so die Tourismusreferentin des Landkreises, Susanne Kammerer. Sie weist darauf hin, dass es Corona-bedingt noch Einschränkungen im Hinblick auf Öffnungszeiten geben kann.

Der Service-Begleiter hält alle relevanten Informationen zu Sehenswertem und Ausflugsstipps sowie die Kontaktadressen der Gemeinden und Ansprechpartner bereit. Alle relevanten Daten zu Freizeittipps, zum Radeln und zum Wandern findet man unter [www.landkreis-regensburg.de/freizeit-tourismus](http://www.landkreis-regensburg.de/freizeit-tourismus) und unter [www.burgensteige.de](http://www.burgensteige.de). Hier gibt es auch Infos über die Burgenlandschaft der Region und zu Führungen.

Kontakt: Das Ferienmagazin kann über den Prospektshop unter [www.landkreis-regensburg.de/freizeit-tourismus](http://www.landkreis-regensburg.de/freizeit-tourismus) kostenlos bestellt oder als Katalog eingesehen werden. Weitere Infos unter Telefon 0941 4009-495 oder E-Mail [tourismus@lra-regensburg.de](mailto:tourismus@lra-regensburg.de)



ANZEIGE

# Freitag

Energie ist unsere Stärke



Die Ing. Ludwig Freitag Elektro-GmbH & Co. KG ist Teil der Firmengruppe Freitag. Wir sind ein energietechnisches Unternehmen mit über 2700 Mitarbeitern. Im Bereich Medienversorgung und Telekommunikation sind wir das führende private Dienstleistungsunternehmen in Deutschland.

Zum nächstmöglichen Zeitpunkt suchen wir:

## MONTEURE FÜR NIEDER- UND MITTELSPANNUNGS-KABELMONTAGEN, SCHALTANLAGEN (M/W/D)

### Ihre Aufgaben:

- HS-Anlagen/Umspannanlagen
- Montage von Trafostationen sowie Nieder- und Mittelspannungsschaltanlagen
- Montage, Inbetriebnahme und Instandhaltung von Kabelanlagen im Bereich der Nieder- und Mittelspannung
- Prüfung, Wartung und Instandsetzung von technischen Anlagen

### Ihr Profil:

- Bereitschaft zur Weiterbildung
- Führerschein-Klasse B/BE bzw. C1E
- Unternehmerisches Denken, Verantwortungsbewusstsein, Teamfähigkeit sowie Eigeninitiative
- Zuverlässigkeit, Flexibilität und Belastbarkeit

### Ihre Vorteile:

- Fahrt zur Baustelle erfolgt mit Firmen PKW
- Festanstellung und übertarifliche Vergütung, Auslöse
- Top Ausstattung und super Betriebsklima
- Weiterentwicklung und Aufstiegschancen
- Wohnortnaher Einsatz
- 30 Tage Urlaub, Betriebsruhetage

Ist das Ihre Position? Dann freuen wir uns auf Ihre aussagekräftige Online-Bewerbung unter: [www.be-the.energy](http://www.be-the.energy)

Ing. Ludwig Freitag Elektro-GmbH & Co. KG  
Herrn Martin Hösl  
Industriestraße 3, D - 92331 Parsberg  
E-Mail: [martin.hoesl@elektro-freitag.de](mailto:martin.hoesl@elektro-freitag.de)

Für Rückfragen wenden Sie sich bitte an  
Herrn Martin Hösl, Tel. +49 9492 604-0





DAS SACHGEBIET GARTENKULTUR UND LANDESPFLEGE AM LANDRATSAMT INFORMIERT

## Gartentipps für den Monat Juni

Am Landratsamt Regensburg beraten die Mitarbeiter des Sachgebietes Gartenkultur und Landespflege bei allen Fragen rund um den Garten.

Derzeit ist es in vielen Fällen der Garten, der uns die Corona-bedingten Einschränkungen ertragen lässt und für frische Gedanken und körperlichen Ausgleich sorgt. Im Nutzgarten gilt es jetzt, laufend die entstehenden Lücken zu füllen. Es werden Kohlrabi, Brokkoli oder Sellerie gesetzt oder man kann Salat nachpflanzen. Auch Radieschen, Radi, Karotten und Buschbohnen können noch gesät, für den Herbst kann auch schon Rosenkohl und Grünkohl gepflanzt werden. Tomaten sollte man regelmäßig ausgießen und erst wässern, wenn sie am Morgen schlaffe Blätter zeigen. Anfällige Kulturen sollte man jetzt mit engmaschigen Kulturnetzen gegen Fraßschädlinge schützen. Brennnessel- und Schachtelhalmjauche kann im gesamten Garten als Dünger und Pflanzenstärkungsmittel eingesetzt werden.

Kräuter haben jetzt Hochsaison. Mit zunehmender Sonnenintensität nehmen auch die ätherischen Öle in den Pflanzen zu. Einjährige Kräuter wie Kerbel, Kresse, Basilikum, Dill oder Borretsch können immer noch gesät werden. Gewürze wie Oregano, Katzenminze, Bergbohnenkraut, Bergminze und Salbei sind wahre Insektenmagnete. Ein wichtiger Stichtag ist der Johannitag am 24. Juni. Bis dahin werden Spargel und Rhabarber geerntet, danach sollten diese Pflanzen in die Ruhephase gehen.

Im Obstgarten haben jetzt Erdbeeren Saison. Um die Ernte zu erleichtern und Fäulnis an den Früchten zu verringern ist es hilfreich, Strohmulch unter die Pflanzen zu bringen. Von Vorteil ist es, Erdbeeren etwas erhöht auf Bifing zu pflanzen, wie Kartoffeln. An Kernobstbäumen kann jetzt der sogenannte Juniriss erfolgen. Das heißt, dass alle überflüssigen, diesjäh-



Juni-Impressionen aus dem Kreislehrgarten Regenstauf.

FOTO: STEFANIE GRÜNAUER/LRA

rigen Langtriebe durch Reißen entfernt werden. Wer nicht geübt ist, sollte im Zweifel zur Schere greifen. Ein Sommerschnitt kann vor allem bei Obstbäumen, die sehr stark treiben und zu dichtem Wuchs neigen, durchaus sinnvoll sein. Bei Himbeeren und vor allem Brombeeren sollte man zu lange Ruten einkürzen, damit die Früchte gut ausreifen. Am Rebstock ist es wichtig darauf zu achten, dass die Pflanze nicht zu dicht wird. Im Frühjahr wurden die diesjährigen Triebe bereits bis auf einen ausgebrochen. Jetzt geht es an das Entspitzen, um zu langen Zuwachs einzudämmen und pro Fruchttrieb nur drei bis maximal fünf Blüten stehen zu lassen.

Im Ziergarten haben im Juni die Rosen ihren großen Auftritt. Abgeblühtes sollte jetzt regel-

mäßig entfernt werden, dann setzen die öfter blühenden Rosen bis zum Frost immer wieder neue Blüten an. Im Juni kann auch nochmals eine Düngung erfolgen. Einmalblühende Strauchrosen können nach dem Verblühen ausgelichtet und verjüngt werden. Dazu entfernt man einzelne ältere Triebe an der Basis. Der Strauch wird so lockerer und kann wieder junge Triebe nachbilden. Kübelpflanzen und Balkonkästen starten jetzt erst richtig durch. Dabei gilt es, auf regelmäßige Nährstoff- und Wasserversorgung zu achten.

Je früher ein Blattlausbefall an Pflanzen festgestellt wird, desto besser ist er in den Griff zu bekommen. Die Läuse sitzen meist an den jungen Triebspitzen und können mit den Fingern abgestreift werden. Im naturnahen Garten kann man gut beobachten, dass sich Nützlinge wie Marienkäfer schnell einstellen und es so zu einer natürlichen Regulierung kommt. Gegen den Buchsbaumzünsler hilft am besten der Einsatz von Bacillus thuringiensis. Dieses Bakterium wird bei Zünslerbefall auf und in den Buchs gespritzt bis alle Pflanzenteile gut benetzt sind.

Bei der Rasenpflege ist zu beachten, dass nicht tiefer als fünf Zentimeter gemäht werden sollte, am besten an eher bedeckten Tagen. Vor allem Zierrasen leidet unter hohen Temperaturen und wenig Niederschlägen und neigt im Sommer zum Verbräunen.

Um Verdunstung zu vermeiden gilt es, den Boden möglichst ganzjährig bedeckt zu halten. Das können Pflanzen sein oder eine Mulchschicht aus Rasenschnitt oder feinem Häckselgut. Auch das Hacken der Fläche unterbricht die Verdunstung und verringert dadurch den Gießaufwand.

Für weitere Auskünfte steht das „Garten-Team“ im Landratsamt, Telefon 09414009-361, -362, -619, gerne zur Verfügung.

ANZEIGE



**UNSERE LEISTUNGEN:**  
AUSGEBILDETES FACHPERSONAL  
LANGE ÖFFNUNGSZEITEN  
INDIVIDUELLE TRAININGSPLÄNE

KOSTENLOSE  
MINERALGETRÄNKE  
FUNCTIONAL FITNESS  
SOLARIUM U. V. M.

MELDE DICH JETZT AN: [CLEVER-FIT.COM/PROBETRAINING](https://www.clever-fit.com/probetraining)



**clever  
fit**

clever fit Regenstauf · Regensburger Str. 31 (im Regental-Center)  
93128 Regenstauf · T 09402 9478423 · [clever-fit.com](https://www.clever-fit.com)



Sukzessive wird der Kursbetrieb an der VHS Regensburger Land (Standorte Neutraubling und Lappersdorf) wieder hochgefahren. Dann wird vielleicht auch wieder ein Jumping-Fitness-Kurs angeboten.

FOTO: SUSANNE ENGERT

## VHS Regensburger Land: Präsenzunterricht wieder möglich

Seit März 2020 hat sich das Vokabular an der VHS Regensburger Land in Neutraubling stark auf Begrifflichkeiten des E-Learnings konzentriert: vhs.cloud – Konferenz-Tool „edudip“ – PC/Tablet & Co. Nach Wochen, in denen der komplette Lehrbetrieb aufgrund der Corona-Krise neu aufgestellt werden musste, begleitet von der Sorge um die Zukunft der Erwachsenenbildung, lassen zwei positive Nachrichten die 197 Volkshochschulen in Bayern jetzt aufatmen: Es wird ein staatlicher Rettungsschirm gespannt und der Präsenzunterricht darf wieder aufgenommen werden. „Bis zu den großen Ferien wollen wir in Neutraubling und Lappersdorf das System langsam wieder hochfahren“, wagt Ulrike Schmid, Geschäftsführerin der VHS Regensburger Land, einen vorsichtigen Blick in die Zukunft und erläutert, welche Anpassungen für den künftigen Kursbetrieb notwendig sind.

Kleinere Gruppen und angepasste Kurszeiten  
Um die Abstandsregel von 1,50 Meter einzu-

halten, werden sich statt bisher 25 Personen künftig nunmehr maximal 14 Personen in einem Kursraum aufhalten dürfen. Geändert wird auch die Kursdauer: „Um den vorgeschriebenen Belüftungspausen gerecht zu werden, müssen wir die Kursdauer um 30 Minuten reduzieren“, so Ulrike Schmid. Im Klartext bedeutet das: 60 statt 90 Minuten. Das Hygienekonzept, das bis Ende der Pfingstferien stehen soll, umfasst eine Reihe weiterer Maßnahmen, wie etwa die Desinfektion der Kursräume nach den Kursen oder die Festlegung der Laufwege und –richtung zur Steuerung des Kundenaufkommens.

### Gute Strukturen bewähren sich jetzt

Wovon die VHS Regensburger Land in diesen schwierigen Zeiten profitiere, sei die sehr gute Organisationsstruktur. Diese bestehe darin, dass sich die Landkreismunicipien vor Jahren in der Rechtsform eines Vereins zusammenge-

schlossen hätten. Auch unterstütze der Landkreis Regensburg selbst die VHS in vielfältiger Weise und mit erheblichen Mitteln. Besonders seit dem Amtsantritt von Landrätin Tanja Schweiger habe der Landkreis Regensburg sein Engagement für die VHS nochmals intensiviert.

### Bildung für alle

„Die VHS Regensburger Land ist ein Treffpunkt für alle Menschen, unabhängig von Alter, Herkunft, Religion oder Bildungsstand“, unterstreicht Landrätin Tanja Schweiger. „Es ist mir wichtig, dass dieses umfangreiche und qualitativ hochwertige landkreisweite Angebot weiter bestehen bleibt, wenn auch jetzt coronabedingt unter angepassten Bedingungen und in anderen Formen. Wir sind stolz auf das professionelle, vielfältige und passgenaue Angebotsspektrum unserer Volkshochschule“, so Landrätin Tanja Schweiger.  
Mehr Infos unter [www.vhs-regensburg-land.de](http://www.vhs-regensburg-land.de)

# Die Johanniter – Immer für Sie da!



**Aus Liebe zum Leben:** in unseren Kindertagesstätten, durch Ausbildung in Erster Hilfe, mit Fahr- und Sanitätsdiensten, in der häuslichen Pflege, mit unserer Rettungshundestaffel, den Hunden im Therapieinsatz, im Bevölkerungsschutz und Rettungsdienst, mit dem Kriseninterventionsteam, dank Hausnotruf und Menüservice und in unserem Johannes-Hospiz.

**Servicetelefon:** ☎ **0941 46467-130**

ostbayern@johanniter.de | www.johanniter.de/ostbayern | www.facebook.com/JUHBayern

**DIE JOHANNITER**   
Aus Liebe zum Leben

6  
Hörgeräte-  
Batterien  
nur 1,20€



## Ganz nach Ihrem Geschmack.

**5x**  
IN IHRER  
NÄHE

Kaiser-Heinrich-II.-Str. 7 · Bad Abbach  
Regensburger Str. 41 · Lappersdorf  
Sudetenstraße 26 · Neutraubling  
Lilienthalstraße 8 · Regensburg West  
Schwanenstraße 2 · Cham

[ 09405 ] - 96 98 934  
[ 0941 ] - 46 52 46 51  
[ 09401 ] - 95 39 123  
[ 0941 ] - 85 08 72 27  
[ 09971 ] - 31 07 137

**SCHILLER & GEBERT**  
H Ö R G E R Ä T E

www.schiller-gebert.de · info@schiller-gebert.de

Folgen Sie uns auch auf... 

\* Ausgezeichnete Filiale: Bad Abbach